



Ride Through History

Welcome to the Kisselgoff Motorcycle Museum — a unique place where vintage bikes tell their stories. From rare pre-war machines to iconic models of the 70s, each exhibit comes to life before your eyes. Immerse yourself in the atmosphere of the past, where each model is a reflection of the era, the spirit of freedom and style. Unique motorcycles from different countries and decades — for those who love the sound of the engine and the smell of adventure.

**Discover legends
on two wheels.**

 310 Victoria Ave E, Thunder Bay, Ontario



3

**Ride to Your
Next Adventure.**

A small community in the heart of Algoma with a big welcome. You'll be surrounded by the region's greatest landscapes in comfort enjoying friends, family, great food and first class northern hospitality.

1-800-367-9292 ext. 240
www.ExperienceWawa.com

Wawa
 Ontario



2011 GREAT NORTHERN RD
SAULT STE MARIE, ONTARIO
1-800-668-3100 • 705-759-3436

NIGHTLY & WEEKLY RATES



- 30 Clean, spacious 1 & 2 bedroom cottages
- Full kitchens, A/C, cable TV
- Complimentary WiFi, free local calls
- Sauna & Spa Facilities
- Non-smoking cottages
- Some cottages are pet-friendly
- Outdoor pool (summer), hiking trails
- Seasonal Campground RV & tent sites
- Minutes to your train station
- Sault's Closest accommodations to ski facilities



BOOK ONLINE www.glenviewcottages.com



415 Pim St.
Sault Ste. Marie,
Ontario, Canada
P2Z 2T5

705-949-7722



GREAT LAKES HONDA

Servicing all makes and models
conveniently located in a border town.

www.greatlakeshonda.com



415 Pim St.
Sault Ste. Marie,
Ontario, Canada
P2Z 2T5

705-949-7722



fishlakeuperior.com

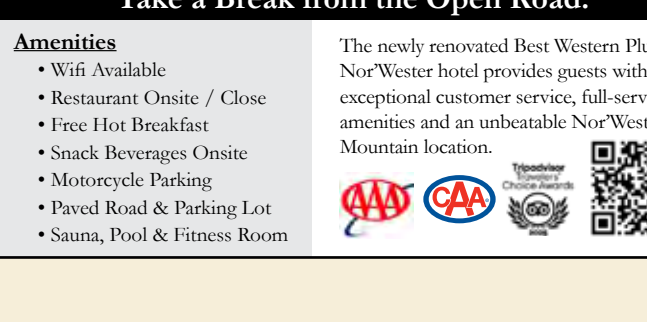
EXPERIENCE A RANGE OF CUISINE AROUND LAKE SUPERIOR

A vertical collage of four images showcasing recreational vehicles. At the top, a Can-Am off-road vehicle is shown on a dirt trail. Below it, a Sea-Doo pontoon boat is on the water with two people. The third image shows an Alumacraft speedboat moving quickly across the water. The bottom image features a Ski-Doo snowmobile on a snowy slope. The background of the collage is a gradient of blue and white.



Best Western PLUS
Your Welcome makes a Difference Here

**2080 Highway #613
 Thunder Bay Ontario Canada P7J 1B8
 Tel: 807-473-5123 Toll Free: 800-780-7234
www.bwplusthunderbay.com**



Take a Break from the Open Road.

Amenities

- WiFi Available
- Restaurant Onsite / Close
- Free Hot Breakfast
- Snack Beverages Onsite
- Motorcycle Parking
- Paved Road & Parking Lot
- Sauna, Pool & Fitness Room

The newly renovated Best Western Plus No'Wester hotel provides guests with exceptional customer service, full-service amenities and an unbeatable No'Wester Mountain location.








Free Wi-Fi & Free Breakfast

2 GREAT LOCATIONS

Book today! Visit www.daysinnthunderbay.com




Ask about our motorcycle rider rate



THUNDER BAY
HARLEY-DAVIDSON
 CREDITA, CANADA



**636 Arthur St. W.
 Thunder Bay, ON P7E 5R8**

www.tbharley.com • (807) 577-6221



**800 MILES OF PAVED ROADS.
NOT ONE STOPLIGHT.**

Discover the possibilities in
BAYFIELD
 COUNTY

www.travelbayfieldcounty.com



VISITOR CENTER

29270 Co Hwy G
 Ashland, WI 54806, USA
 (715) 685-9983
www.nglvc.org



Connect with the history, culture, and natural resources of the region. Explore exhibits, an art gallery, a 5-story observation tower, and gift shop after stretching your legs on the boardwalk trail.

The perfect place to start your visit to the Apostle Islands area!

Shop 1,000's of motorcycle related items, full retail store, no appointment needed!

**8 S 18th Ave W
Duluth, MN**

SUMMER HOURS
MON-FRI: 9:00am-4:00pm
SAT: 9:00am-2:00pm

WINTER HOURS
MON-FRI: 9am-3:00pm

800-222-1994 | 218-722-1927 | WWW.AEROSTITCH.COM



Grand Algoma Tour

Le Grand cercle d'Algoma

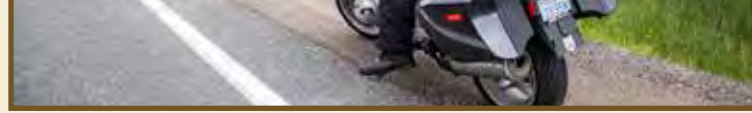
Distance: 682 km / 424 miles

This spectacular two day tour takes you along the Lake Superior shoreline then inland through the heart of Algoma. Highlights include the scenery between Sault Ste. Marie and Wawa and the insanely twisty Highway 129.

Fuel Notes: Gas up in Sault Ste. Marie before leaving. Remember it is 145 miles, (234 km) to Wawa. After refueling in Wawa you will also want to refuel in Chapleau to ensure enough gas to get to Thessalon.

Ce circuit spectaculaire de deux jours suit la rive du lac Supérieur pour ensuite traverser l'intérieur au cœur d'Algoma. Les points saillants comprennent les paysages entre Sault Ste. Marie et Wawa et l'autoroute 129 follement sinueuse.

Question carburant : Assurez-vous de faire le plein avant de quitter Sault Ste. Marie, car vous avez 234 km, 145 miles à parcourir avant d'arriver à Wawa. Après avoir refait le plein d'essence à Wawa, vous voudrez aussi remplir le réservoir à Chapleau pour garantir assez d'essence pour vous rendre jusqu'à Thessalon.



Deer Trail

Le sentier Deer Trail

Distance: 212 km / 131 miles

This fun route forms a loop around Elliot Lake, through Blind River and Sault Ste. Marie. Following river valleys, this route is super twisty. Some rough road surfaces make this route more suited to the adventure touring set.

Fuel Notes: Fuel is available in Sault Ste. Marie, Blind River, Elliot Lake, Spanish & Thessalon.

Ce circuit amusant fait la boucle autour d'Elliot Lake en passant par Blind River et Blind Bridge. Le parcours super sinueux suit les vallées fluviales. La présence de certains chemins cahoteux fait en sorte que ce circuit convient mieux aux adeptes du tourisme d'aventure.

Question carburant : L'essence est disponible à Sault Ste. Marie, Blind River, Elliot Lake, Spanish et Thessalon.

St. Joseph Island Tour

L'île St. Joseph

Distance: 218 km / 118 miles

From Sault Ste. Marie Canada, this day loop around St. Joseph Island is great fun. Riding on the island is unique as there is very little traffic. There are several great scenic spots including Hilton Beach, Richards Landing and Fort St. Joseph National Historic Site.

En partant de Sault Ste. Marie, Canada, ce circuit d'un jour fait le tour de l'île St. Joseph et procure plein de plaisir. Une balade sur l'île est une expérience unique en soi, car il y a très peu de circulation. Elle comprend plusieurs excellentes escales scéniques dont Hilton Beach, Richards Landing et le Lieu historique national Fort St. Joseph.

[illegible][illegible]

Waterfall and Scenic Lookouts

Les chutes et belvédères panoramiques

Distance: 115 km / 71 miles

Often called the "Niagara Falls of the North", Kakabeka Falls is a dramatic 40 meter (130 feet) waterfall located in a provincial park along the Trans Canada Highway. This route takes you on a short ride out to the falls, and then brings you back into Fort William and then crosses the Kaministiquia River into the Fort William First Nations Reserve to visit two great scenic stops, Mount MacKay and Chippewa Park. Be forewarned that you must travel up some gravel roads to Mount MacKay but the views of the city it provides are unforgettable. Chippewa Park is another great stop to take in the view of Lake Superior.

Fuel Notes: Fill up before you leave Thunder Bay.

Les chutes Kakabeka, situées dans un parc provincial le long de l'autoroute Transcanadienne, sont souvent baptisées « Niagara du Nord » en raison de la hauteur dramatique de 40 mètres (130 pieds). L'itinéraire offre une courte randonnée jusqu'aux chutes, vous ramène en direction de Fort William pour traverser la rivière Kaministiquia et visiter la réserve de la Première nation de Fort William où vous faites escale à deux formidables arrêts scéniques : le belvédère du mont McKay et le parc Chippewa. Sachez que vous aurez à rouler sur des chemins en gravier pour grimper le mont McKay, mais une fois rendu, la vue de la ville est inoubliable. Le parc Chippewa est une belle escale où profiter de la vue sur le lac Supérieur.

Question carburant : Faites le plein avant de quitter Thunder Bay.



A photograph showing a man and a woman from behind, looking at a large waterfall. The woman is holding a camera up to take a picture. They are standing on a paved area with some greenery in the foreground. The waterfall is surrounded by lush green trees and foliage.

Motorcycle Routes

Circuits de motocyclette

- Algoma Deer Trail
- Grand Algoma Tour
- Lake Superior Circle Tour
- Ride The Giant Tour
- St. Joseph Island Tour
- Waterfall and Scenic Lookouts Tour

Ride the Giant Randonnée sur le Géant

Distance: 175 km / 109 miles

This motorcycle route will take you from Thunder Bay to the beautiful and scenic Sleeping Giant Provincial Park, considered one of Canada's top natural attractions. When you get there, stop and enjoy the views of Lake Superior that this unique park has to offer. This down and back road features some twisty sections that carve beneath the park's forest canopy. But be forewarned that deer like to come out and stare at all of the motorcycle eye-candy that passes by. Simply give them a little toot of the horn and a wave. On second thought not a good choice to take a hand off the bars.

There are some great lookouts while on the Sleeping Giant, but be warned that access to them is by gravel roads. If you and your bike can handle it, they are more than worth the effort to get there and polishing the chrome afterwards.

Fuel Notes: Fill up before you leave Thunder Bay

Ce trajet de moto vous mène de Thunder Bay au panoramique Parc provincial Sleeping Giant, considéré l'une des meilleures attractions naturelles au Canada. Une fois sur place, profitez de la vue magnifique sur le lac Supérieur que vous offre ce parc unique en son genre. La descente des courbes sinueuses du chemin secondaire et le retour présentent certes des défis. Ce chemin secondaire met en vedette des sections sinueuses qui sillonnent sous la voûte forestière. Sachez que les chevreuils aiment sortir du bois pour regarder les bijoux de motos, un petit plaisir pour les yeux. Il suffit de klaxonner et de les saluer de la main en passant. Attendez... en y réfléchissant bien, mieux vaut garder les mains sur le guidon.

Le parc Sleeping Giant offre d'excellents belvédères pour observer le panorama, mais sachez que l'accès se fait par chemin en gravier. Si vous et votre moto sont à la hauteur, ils valent bien l'effort de s'y rendre, quitte à polir le chrome par après.

Question carburant : Faites le plein avant de quitter Thunder Bay.

Thunder Bay

Thunder Bay is regarded by many to be one of Canada's best outdoor cities. It is a great place to extend your trip by a day or two and experience the beautiful scenery and smooth cruising roads. These routes have been developed by local riders from the Thunder Bay area to ensure the best possible experience for you. Choose to do just one or both while you are in Thunder Bay, and you will not be disappointed.

Beaucoup de gens considèrent Thunder Bay comme l'une des meilleures villes extérieures au Canada. C'est d'ailleurs un endroit formidable où prolonger votre séjour d'un jour ou deux pour profiter du paysage magnifique et des chemins de randonnée impeccables. Les motocyclistes de la région de Thunder Bay ont conçu ces itinéraires pour vous garantir la meilleure expérience possible. Choisissez d'en parcourir un seul ou de faire les deux pendant votre séjour à Thunder Bay et vous ne serez pas déçu.

Legend

- River/Rivière
- Railway/Chemin de fer
- Highway/Autoroute
- Road/Rue
- State Border/La frontière entre états
- Canada & US Border/ Frontière Canada-E-U
- Time Zone/Fuseau horaire
- Lakes & Rivers/Lacs et rivière
- Park/Parc

Fuel Notes:

Make sure to refuel at the beginning or end of every day to avoid getting caught without.

Question carburant :

Chaque jour, assurez-vous de faire le plein au début ou à la fin de la journée pour éviter de tomber en panne d'essence.

Ride Lake Superior
Lac Supérieur en moto

This is it. This is the chance for you and your riding buddies to strike out on an adventure that will create a lifetime of memories. The ride around Lake Superior is humbling, sonic, tasty and spectacular. You will travel through three states and one massive province, experiencing different cultures, cuisine and local traditions. Even the language can be different 'EH'?

Ça y est. C'est l'occasion pour vous et vos compagnons de route de vous lancer à l'aventure et de créer des souvenirs impérissables. La randonnée autour du lac Supérieur est scénique, délicieuse et spectaculaire tout en inspirant l'humilité. Vous traverserez trois États et une province massive, et ferez l'expérience de diverses cultures, cuisines et traditions locales. On pourrait même s'exprimer dans une langue différente le long du parcours.

Lake Superior Circle Tour
Circuit du lac Supérieur

Distance: 2,300 km / 1,450 miles

The Ride Lake Superior route takes you as close to the shoreline as possible while remaining on pavement. There are some incredible stretches of road you will want to double back on and do again.

Online at www.ridelakesuperior.com you will find a ready-made 8 day itinerary or you can create your own using our list of accommodators and attractions or the interactive route planner.

The Lake Superior Circle Tour is best experienced in a clockwise rotation. We can't stress enough to take your time and see as many of the incredible sites as possible. If you do log big, big miles each day, you will just have to do it twice!

Enjoy the ride.

Le parcours du Lac Supérieur en moto vous mène le plus près de la côte possible tout en restant sur l'asphalte. Il existe d'incroyables tronçons de routes sur lesquels vous voudrez rouler à maintes reprises.

Vous trouverez en ligne à www.lacsuperieurenmoto.com huit itinéraires de jour prédéterminés ou vous avez le choix de recourir à votre propre liste d'attractions et de lieux d'hébergement ou d'utiliser le planificateur de voyage interactif.

Nous ne pouvons trop insister sur l'importance de prendre votre temps et de visiter le plus grand nombre de sites incroyables possibles. Si vous faites de longs kilomètres de route chaque jour, vous n'aurez qu'à retourner sur vos traces pour faire le voyage deux fois!

Profitez de votre randonnée.



Repair Shops:
Ateliers de réparation :

1	Ride North Marquette	906-401-0444
2	U.P. Performance Cycles	906-334-2897
3	Napa Autoarts and Small Engines- Chapleau	705-864-1222
4	Harley Davidson Sports Centre	218-729-9600
5	Great Lakes Honda	705-949-7222
6	Canadian Tire Corp Associate Store	705-848-3663
7	Albert and Son's Service Centre	807-822-2441
8	NAPA AUTOPRO - Marathon	807-229-1262
9	NAPA AUTOPRO - Allen's Auto Repair	807-887-2440
10	Automotrix	705-254-6699
11	Half-Way Motors Power Sports	807-622-2626
12	Dan's Custom Repair	705-942-2505
13	Bud Robinson Motorsports	705-256-5326
14	Dick's Garage Ltd	705-759-1133
15	Excalibur Motorcycle Works Ltd.	807-622-0007
16	Brown Street Bike Shop	807-935-8935
17	Thunder Bay Harley-Davidson	807-577-6221
18	North Country Cycle & Sports	807-622-0001
19	J & J Sports	807-623-5042

Fuel Notes:

Make sure to refuel at the beginning or end of every day to avoid getting caught without.

Question carburant :

Chaque jour, assurez-vous de faire le plein au début ou à la fin de la journée pour éviter de tomber en panne d'essence.

More Info Online

Find more information online at www.ridelakesuperior.com including:
• The best motorcycle friendly attractions, accommodations, restaurants and repair shops
• Google route maps
• Ready-made itineraries including must stop locations and more!

Plus d'info en ligne
Obtenez de plus amples renseignements en ligne à www.lacsuperieurenmoto.com, notamment :
• les meilleurs restaurants, boutiques de réparation, attractions et hébergements adaptés aux motos
• cartes routières Google
• itinéraires prédéterminés et plus encore!



- ★ Attraction
- ? Information Centre
- RV Rest Area
- Repair Shop
- River/Rivière
- Railway/Chemin de fer
- Highway/Autoroute
- Road/Rue
- State Border/La frontière entre états
- Canada & US Border/Frontière Canada-É-U
- Time Zone/Fuseau horaire
- Lakes & Rivers/Lacs et rivières
- Park/Parc

Motorcycle Routes/Circuits de motocyclette

- Algoma Deer Trail
- Grand Algoma Tour
- Lake Superior Circle Tour
- Ride The Giant Tour
- St. Joseph Island Tour
- Waterfall and Scenic Lookouts Tour

Rider Checklist

Here is a list of the essential items you will need to bring with you.

- Helmet (Law in Ontario, Optional in Michigan, Minnesota and Wisconsin)
- Passport
- Medical Insurance
- Maps
- GPS (loaded with all stops around the lake)
- Accommodation reservation details
- Refillable water bottle
- Sunscreen
- Bug spray
- Cell phone & charger
- Credit card
- Canadian & US cash
- Rain gear
- Extra gloves
- Toolkit
- Duct tape
- Extra tie down strap
- Roaming voice and data for your cell phone

Liste de contrôle du motocycliste

Voici une liste des articles essentiels à apporter avec vous.

- Casque (c'est la loi en Ontario, facultatif au Michigan, Minnesota et au Wisconsin)
- Passeport
- Assurance médicale
- Cartes routières
- Détails sur l'hébergement réservé
- Bouteille d'eau réutilisable
- Ecran solaire
- Insecticide
- Téléphone cellulaire avec chargeur
- Carte de crédit
- Argent comptant canadien et américain
- Gants de rechange
- Boîte à outils
- Ruban à conduits
- Courroie d'attache supplémentaire
- Indicance vocale et de données pour votre téléphone cellulaire